

Monterey Peninsula Unified School District

Volunteer Liability Release & Agreements

MPUSD Employee Initials
___ Photo ID viewed
___ Name, address & dob checked
___ Alternate address written below
___ Volunteer is 21 or over

Escuela: _____

Nombre de estudiante(s) _____

Información General

Imprima Claramente: Apellido Nombre, Primer Nombre	Email	Numero de Teléfono
Domicilio	Ciudad	Estado
		Fecha de Nacimiento

Información de Contacto de Emergencia

Nombre	Numero de Teléfono	Relación
Nombre	Numero de Teléfono	Relación

Forma de Liberación de Responsabilidad

Participación Voluntaria en Eventos o Actividades Escolares

- Yo entiendo y estoy de acuerdo que mi participación en el evento/actividad mencionada arriba es voluntaria.
- Eh sido completamente informado de los peligros potenciales al estar involucrado en el evento/actividad mencionada arriba.
- Yo voluntariamente libero, niego, renuncio a cualquier y todas las acciones o causas de acciones en contra del Distrito Escolar Unificado de la Península de Monterey por lesiones, daño a la propiedad o muerte inesperada que me ocurra que haya o como resultado de involucrarme en el evento/actividad mencionada arriba o cualquier actividad dondequiera y como sea que pueda ocurrir o continuar.
- Yo estoy de acuerdo en proteger, defender y considerar inofensivo al Distrito Escolar Unificado de la Península de Monterey y sus empleados de cualquier reclamo, responsabilidad, danos, demandas, juicios, o cualquier y todas las responsabilidades cual sea la razón de las lesiones o danos ocurridos a otros como resultado de mi participación en el evento/actividad mencionada arriba.

Firma del Voluntario: _____ Fecha: _____

Firma del Administrador : _____ Fecha: _____

EL CODIGO DE ETICA PARA VOLUNTARIOS

Los voluntarios deberán tener información sobre las metas de la escuela, programas y prácticas, y recibirán una orientación y formación relacionadas con sus responsabilidades específicas, según corresponda. Los empleados que supervisan a los voluntarios velarán para que se les asignen responsabilidades significativas que sacan provecho de sus habilidades y conocimientos y maximizar su contribución al programa educativo.

Los voluntarios deberán actuar de acuerdo con las políticas del distrito, los reglamentos y reglas de la escuela. A su discreción, los empleados que supervisan a los voluntarios pueden pedir a cualquier voluntario que viola las reglas de la escuela que salgan del recinto de la escuela. Los empleados también pueden consultar con el director o con la persona designada respecto a tales voluntarios. El Superintendente o la persona designada será responsable de investigar y resolver quejas con respecto a los voluntarios.

1. Voy a mantener confidenciales los asuntos confidenciales.
2. Yo interpreto "voluntario" en el sentido de que han acordado trabajar sin remuneración en dinero, pero de haber sido aceptado como voluntario, se espera que yo haga mi trabajo de acuerdo con las políticas del distrito, así como el personal remunerado.
3. Me comprometo a traer una actitud sin prejuicios, y estoy dispuesto a ser entrenado.
4. Voy a tener una actitud de cooperación y respeto a los demás.
5. Voy a discutir todos los asuntos de preocupación o preguntas acerca de las políticas y procedimientos con el maestro o el director del sitio.
6. Yo entiendo que mi trabajo voluntario es a discreción del director de la escuela o "Administración del Distrito".

Firma del Voluntario: _____ Fecha: _____

Verificación de Antecedentes Voluntarios

Como permitido por el Código Penal 11105.3 la información proporcionada por los voluntarios será revisada junto a una lista de delinquentes sexuales mantenida en la página de Internet del Departamento de Justicia de California. Los resultados del chequeo historial permanecerán en confidencia escrita entre el Superintendente y o el designado y el voluntario. A los voluntarios que aparezcan como delinquentes sexuales no se les permitirá ser voluntarios para actividades de la escuela. Por favor anote: En acuerdo con el Código Educativo, personas que sean identificadas como delinquentes sexuales y sean padres de estudiantes no pueden ser limitados de participar o visitar la escuela de parte de sus hijos.

Mi firma abajo indica que yo por este medio doy permiso al Distrito Escolar Unificado de la Península de Monterey a realizar un chequeo historial de mi persona como es permitido por el Código Penal 11105.3.

Firma del Voluntario: _____ Fecha: _____